COCHLEAR IMPLANTATSYSTEM

Genie Medical Tilpasningsvejledning

Genle MEDICAL CI







CE 0459 Genie Medical CI er tilpasningssoftwaren, der leveres som en del af CI-Link programmeringssystemet. CI-Link-programmeringssystemet opfylder de væsentlige krav i direktivet 90/385/EØF og dets ændringer. CE-mærket blev opnået i 2018.

Indhold

الممالمما	ling
Indiedi	ning
Jyi	nor der anvendes i GM (I tilnasningssoftwa
Tac	taturgonuoio
Gonio	Modical CL tilpacning
Uenie i Trij	a for brugoron
Eor	hind trip
FUI M S	Uttin
IVId	
	• Neuro ECAP®
	• Stapedius
111	basningstrin
	Iærskier
	Automatik
	• Amplitude
	• Kodningsstrategi
	Program-/MAP-styring
	Frekvensfordeling
-	• Kompression
Pro	ogrammering
	Afslut session
	Knapper og indikatorer
	Irykknapper
	• Bip
	Visuelle indikatorer
Beskriv	else af menuerne
Fil.	
	Brugereksport
	Brugerimport
	Anonym patienteksport
	Opdatering af kalibreringsfil
	• Afslut
Fea	atures/egenskaber
	Ryd processor
	Firmware-opdatering
	Opdatering af tilpasningens grænseflade
Sp	rog
Pra	eferencer
	• Generelt
	• Datalager
	• Stimulering
On	۱

ren4
6
9
firmware

Indledning

Genie Medical CI tilpasningssoftwaren er et professionelt værktøj, der er designet til at fungere sammen med Neuro 2 lydprocessorer forbundet til CI-Link programmeringssystemet. Fuld træning er nødvendig, inden du begynder at bruge softwaren.

Denne tilpasningssoftware-vejledning er også tilgængelig på Oticon Medicals websted: www.oticonmedical.com/GMCIFittingguide og kan sendes via e-mail på forespørgsel: repe@oticonmedical.com

Vær opmærksom på, at der er separate instruktioner til brug af CI-Link programmeringssystemet.

Symboler, der bruges i guiden



Bemærk: Angiver en bemærkning/et tip Angiv en note



Vigtigt: Angiver vigtige oplysninger, der skal følges af brugeren, for at forhindre beskadigelse af udstyret.

Ikoner, der anvendes i GM CI tilpasningssoftwaren

Bruger: Adgang til alle parametre, der er nødvendige for at oprette en klientfil

P

Søg: Søg efter en klientfil i databasen ved hjælp af brugeroplysninger som fx navn, fødselsdato eller implantatets serienummer



Opret forbindelse: Tilslutter en lydprocessor til tilpasningssoftwaren Tilslut lydprocessor til tilpasningssoftware

Valg af spole: Funktion, der gør det muligt for brugeren at beregne den optimale mængde af RF-energi, der kræves for at kø	re
implantatet under hensyntagen til hudtykkelse.	

(
l	

Registrer: Registrerer og læser lydprocessorens indhold



Mål: Måleværktøjer til vurdering af implantatets funktion og hørenerven

	 Impedans: Måler elektrodeimpedanser til at vurdere kvaliteten af elektroden / vævskontakten og kontrollere, hvilke elektroder der er inden i cochlea. Impedansværdier udtrykkes i Ohm Ω ► ► Start impedansmåling. Den røde pil måler impedanser i højre side, den blå pil måler impedanser i venstre side, og den sorte pil måler impedanser i begge sider samtidigt
	Evoked Compound Action Potential (ECAP): Telemetrifunktion: til at fremkalde et perifert elektrisk potentiale som reaktion på elektrodestimulering. I tilfælde af ubehageligt høje fornemmelser kan spring over-knappen bruges til at stoppe testen af den aktuelle elektrode og springe videre til den næste elektrode (Spring over)
	Stapesrefleks: Tillader måling af stapesreflekstærsklen (det punkt, hvor muskelen, der styrer stigbøjlen, trækker sig sammen som følge af en høj lyd).
+++	Tilpasning: Tilpasningsværktøjer til parametre forbundet med brugerens MAP'er

Enkelt tone: Kalibreret tone burst-stimulering for måling af T- og C-niveau

T-niveau: Niveauet af elektrisk stimulering udtrykt i SD, som brugeren anser som kun lige hørbart

C-niveau: Niveauet af elektrisk stimulering udtrykt i SD, som brugeren anser som højt, men behageligt

Elektrisk dynamikområde (EDR): Forskel mellem C-niveau og T-niveau, udtrykt i nC, fordi det er en kombination af amplitude og varighed af den elektriske puls

Tærskelstyring: Parametre, der giver brugeren mulighed for at optimere tilpasningen.



og kan sweepe i niveauer mellem 0 og 120 % af T-C-området

•••	Inte

erpoler: Beregning af T- og C-niveauer for elektroder mellem to eller flere udvalgte elektroder



 $\mathbf{\Lambda}$

Skift: Skift mellem T- og C-niveauer

for at forhindre abrupte spring i profilerne



€	Elektrodesymbo
----------	----------------

ol



individuelt.



illi Live stimulusovervågning: Overvåger potentiel elektrodeaktivitet uden initiering af implantatstimulering



D



Program-/MAP-styring: Tildeler MAPS til lydprocessorprogrammer.



Gem en MAP i brugerdatabasen



Slet en MAP fra brugerdatabasen



Kodningsstrategi: Adgang til strategiindstillinger for elektrodestimulering



Kompression: Adgang til input dynamikområde (IDR) og komprimeringsindstillinger

Sweep: Tillader en kontrol af lydstyrkeopfattelse på tværs af elektroder for at sikre, at alle elektroder opfattes med en tilsvarende lydstyrke. Denne måling kan gentages på ubestemt tid ved hjælp af gentagelsesknappen 🚍

Jævn justering: Tilstand, hvor der anvendes justeringer af T- og C-niveauer på en jævn måde rundt om udvælgelsens grænser

Live-tilstand: Starter stimulering i henhold til den valgte MAP og indgangskilde. Stimulering kan startes

Amplitude: Indstiller elektrodernes amplitude (intensitet) på MAP'en (SA-enheder)



Frekvensfordeling: Tillader ændring af frekvenserne allokeret til hver af de 20 elektroder. Frekvensområdet er fra 187,5 Hz til 7937,5 Hz.

Programmering: Adgang til parametre til programmering af lydprocessoren
Knapper og indikatorer: Indstillinger for valg af knap og LED-funktioner
Sideoplysninger: Venstre eller højre
Print
\frown

Sidekobling: Udfør justeringer ensidigt eller på begge sider

Tastaturgenveje

 \bigcirc

(OO)

Globalt tilgængelige

TABULATOR	Naviger mellem kontroller		
ESCAPE	Stop stimulering		
F1	Vis denne tilpasningsvejledning		
ALT+F4	Afslut program		
Opret forbindelse	e		
F12	Forbinder lydprocessor(er)		
Alle objektivmåli	Alle objektivmålinger (impedans, ECAP, stapesrefleks)		
F6	Start / stop objektivmålinger i højre øre		
F8	Start / stop objektivmålinger i venstre øre		
Måling af Evoked Compound Action Potential (ECAP)			
< 0g	Flyt mellem elektroderesultater		
og 🧼	Flyt mellem neurale reaktioner		
SLET	Slet udvalgte neurale reaktioner		
Måling af stapesrefleksresultater			
< 0g	Flyt elektrodevalget til venstre eller højre		
SHIFT + 🧼 og SH	IFT + …> Udvid / reducer elektrodevalget		
Alle tilpaningsvis	ninger Alle tilpasningsvisninger		
CTRL+S	Gem map:		
F6	Start / stop live-tilstand i højre øre		
F8	Start / stop live-tilstand i venstre øre		
Tærskler, automatik, amplitude, kodningsstrategi			

Aktiver / deaktiver link til højre / venstre side: 🔘 🔘 CTRL+E

CTRL + side op / ned	Zoom ind / ud i små trin
Side op / ned	Zoom ind / ud i store trin
CTRL+^//~~/~~>	Flyt zoomet vindue
CTRL+ENTER	Vis den forstørrede neurale reaktion i fuld
个/↓	Ændr udvælgelsen af neural reaktion
SLET	Slet udvalgte neurale reaktion
Tærskler - fysiske og a	udiometriske
CTRL+A	
ENTER	
MELLEMRUMSTAST	Start / stop tonestimulering
SHIFT+ENTER	Udvid nuværende T- eller C-niveauvalg for b
CTRL+SHIFT+T	Beregn T som procent af C (konfigureret i in
CTRL+I	Interpoler mellem udvalgte T- eller C-niveau
↑ og 🧅	Forøg / sænk tærsklerne med et trin
CTRL+ and CTRL+	. Forøg / sænk tærskler med flere trin (konfig
< 0g>	Flyt markeringen mellem elektroder
CTRL+ and CTRL+	Spring justeringsvalget til næste sweep-ele
SHIFT+{ og SHIFT+	Udvid / reducer nuværende valg for at inklu
CTRL+SHIFT+{ and C	TRL+SHIFT+> Skift mellem venstre og h
CTRL+F7	Start / stop enkelttonestimulering
CTRL+F8	Start / stop sweep
CTRL+F6	Start / stop sweep 🦛 (fra basale til apikale
Frekvensfordeling	
CTRL+SHIFT+{ and C	TRL+SHIFT+> Vælg den første elektrode
↑ og 🧅	Flyt elektrodevalg op / ned
< og>	Juster frekvensen for den valgte elektrode
Kompression	
↑ og 🧅	Forøg / sænk værdier
< og>	Flyt valget til venstre / højre
ENTER	Flyt valget mellem kompressionsknæpunkt
Programmering	
Der er ingen tastaturgenvej	e
Afslut session	
CTRL+P	Udskriv rapport over session
	CTRL + side op / ned Side op / ned CTRL + ^ ///

ECAP Udvidet neural raktionsdialog

uld skærm

for begge T- og C-niveauer

t i indstillinger)

veauer 🐣

onfigureret i indstillinger)

o-elektrode

nkludere flere / færre elektroder

og højre side

asale elektroder)

ikale elektroder)

trode på venstre / højre side. Giver mulighed for at skifte mellem sider

unkter og IDR lave værdier

Genie Medical CI tilpasning

Vigtigt: Denne del af dokumentet beskriver de forskellige menuer og værktøjer, der er tilgængelige i tilpasningssoftwaren, når du bruger den nyeste generation Neuro 2-lydprocessor.

Trin for brugeren

the features languages hele	mos inte	Der M	In. 6/11/2018 1:09:55 A			🗃 Genie Medical ()	
oticon	3	and the second second			田 🖌		
FETENT	Last Report	1 Internet	East of Sector	Last logica	Cate .	14	TT I
A Read for	John Scoold Try,00 ethy(07p Ethictoria 2000 2010 2010 2010 2010 2010 2010 201	2015 11571 Micelle Jakos JAnje Doc gaum /by gajite vr2dis (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (cl)s (c	2/2/2000 30/2/300 2/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300 30/2/300	6/20/2018 2-4, 4/33/2018 3-5, 4/35/2018 3-5, 4/35/2018 3-3, 4/35/2018 3-1, 4/35/2018 3-1, 4/35/2018 3-1, 4/35/2018 3-1, 6/35/2018 3-1,	Neuro 2 (25), Neuro 25 UVG Neuro 2 (25), Neuro 25 UVG Neuro 2 (26), Neuro 25 UVG Neuro 2 (26), Neuro 25 UV Neuro 2 (26), Neuro 25 UV Neuro 2 (26), Neuro 25 UV Neuro 2 (26), Neuro 25 UVG Neuro 2 (26), Neuro 25 UVG Neuro 2 (26), Neuro 25 UVG Neuro 2 (26), Neuro 25 UVG	Nauro 2 (25) Nauro 25 O.A Nauro 2 (25) Nauro 25 O.O Nauro 2 (26) Nauro 25 O.O Nauro 2 (27) Nauro 25 O.O Nauro 2 (27) Nauro 25 O.O	
	Inflaction date	ina Ina	30(4)1000	5, 12, 2013 VA. 55 F et 10. Comments	a (Pearing antickyy etc.)	Serth	
804	Gender Muttie pfunte Email	* 	implants	New patte	nt Lite peterst	Deles	

1 Liste for brugeren: Giver information om brugeren, datoen for den seneste tilpasningssession og typen af lydprocessor og implantat, brugeren anvender.

Søgefunktionen giver brugeren mulighed for at søge efter brugere, der anvender indspillet information, fx efternavn eller fødselsdato.

Bemærk: Tidligere tilpasningssessioner kan tilgås ved at klikke på pilen ved siden af brugerens efternavn:

		Last Name	First Name	Date of birth	Last Session	Right	Left
		Peter	John	1/1/1970	6/21/2018 1:1		Neuro 2 (2t), Neuro 2ti EVO
l	Þ	LastName	PatientName	2/2/2000	6/21/2018 1:1	Neuro 2 (215), Neuro 211 CLA	Neuro 2 (25), Neuro 25 CLA
ſ	p.	Doe	John	2/2/2000	6/21/2018 8:4	Neuro 2 (Zti), Neuro 2ti EVO	Neuro 2 (2t), Neuro 2ti EVO

- 2 Brugeroplysninger: Giver mere detaljeret information om den valgte bruger
- B Hovednavigeringstrin repræsenterer et typisk tilpasningsflow
- 4 Ny bruger: Opretter en ny klientfil i databasen. (Felter markeret med en rød ramme er obligatoriske).

Find Name			35.8 or 10.8
Lori Name		Description of the second	Referral
Gender:	Undefined *	Date of birth	Doetar
Left artification date		Hight activation date	Insurice
Title		Country	implant centre
Address 1			
Address 2		Address 3	
liane phone		Mobilit photo:	
City		Work share	Comments (hearing setskigy etc.)
their code		(here)	
Tanini .		Mere:	
The addition of the	Children & Annual States	the Mark Call of Seconds	
C the papers work	Carton Activity in the	on their pelinometers	and the second
			Anglanta Terra Calcal

First Name	John				
Let Name	Doe				70
Gender	Male	+	Date of birth	1/1/1970	1
Left activation date			Right activation date		
Title			Country		3
Address 1					
Address 2			Address 3		
Home phone			Mobile phone	+33493951818	
city			Workphone		
Post code			State		
Linal	info@ioncor	nmedical	com		
The patient allows	s Oticon Medi	call to sto	re data adjustments.		



	-
inglated input heights manuflatenin fabried	malenai malen berdik menterheimde haie allende kennende bermei a
	Terretory and the second second
Nerryberry I have be	

- antal indsatte elektroder)
- Eksplantat: Registrer en eksplantation
- Rediger: Rediger indtastede implantatdata

Forbind trin



Navn og ID for den valgte bruger

5 # or ID # lefernal	123456789123	н	
octor			
NUMBER			
ciplant cent	re		
mments ()	hearing aeticlog	y etc.]	
omments ()	hearing aeticlog	y etc.]	
onmerts ()	hearing aetiolog	y etc.]	
ommerits ()	hearing aeticlog	y etc.]	

1	day loberation	
	Type: News 2618VO	
	5/5: 4/3 00178	
-	quy standin	
	Implantation date: 0/25/2018	
	aserted electrodes: 20	+
	01 J	al i

• Ny implantation: Tilføj et implantat, og angiv alle relevante oplysninger (type, serienummer, implantationsdato,

NA DADAS PM	Canin Menhod ()
Sofar Else Sara Net(1) 15 alls allse	Natura 28 (VO 20 estado, 28 etado
	2 Neuro 2 (25) 2 House 2 2 House 2 2 House 2
damat 1	

Oplysninger om implantatet:

- Implantatets serienummer
- Antal indsatte elektroder

Oplysninger om processoren præsenteres, når den tilsluttes:

- Type
- Serienummer
- Firmware-version
- Forbindelsesstatus: Farvet linje, der angiver, om processoren er tilsluttet

Grøn: Instrumentet er tilsluttet

Grå: Instrumentet er ikke tilsluttet

- **Registrer:** Giver information om den tilsluttede lydprocessor. Når processoren er blevet registreret, kan brugeren vælge at nulstille den eller opdatere dens firmware fra menuen Features/egenskaber.
- **Opret forbindelse:** Opretter kommunikation mellem implantatet og lydprocessoren. Brugeren får nu mulighed for at optimere spoleimplantatkommunikationen og vælge den relevante spole.

Bemærk: Hvis tilpasningens grænseflade-firmware ikke er opdateret	et, vil der blive anmodet om en opdatering ved tilslut	ning.
Opdateringen tager kun et par minutter.		

Current hrmware ve	rsion: 1.0.0.206
Do you want to und	to the fitting interface firmware?
Do you want to upd	te the fitting interface firmware

Bemærk: Yderligere oplysninger findes i afsnittet "Opdatering af tilpasningens grænseflade-firmware" på side 37.

Når det er nødvendigt, får brugeren mulighed for at skifte spole og genoptimere spoleimplantatkommunikationen, når processoren bruges i live-tilstand.

Det er også muligt at skifte spole og optimere styrken manuelt ved at klikke på følgende ikon:

Weeks	Antonia Type	Action:	land.
	26.00	366	?
*	2910	34	?
T I	-		1
4	202.1	-21	1

Valg af spole:

Ved at trykke på knappen "Test" [Test] for den fysisk tilsluttede spoletype udføres styrkeoptimeringsprocessen, og det kontrolleres, om denne spoletype kan bruges eller ej.

Spoletype:

2 typer er designet for at maksimere effektiviteten af CI systemet: LD-spole (lang afstand) anvendes hovedsageligt til voksne brugere SD-spole (kort afstand) anvendes hovedsageligt til børn eller voksne med meget tynd hudtykkelse

Efter spolevalg vil du se en af 3 indikationer:





🔀 Spolevalget er ikke muligt

Bemærk: I tilfælde, hvor du ser meddelelsen om, at spolevalget ikke er muligt, anbefales følgende trin:

- 1. Sørg for, at du har brugt den rigtige spoletype til testen (SD eller LD)
- behageligt på plads
- 3. Udskift Neuro 2-spolekablet
- 4. Udskift Neuro 2 lydprocessoren
- 5. Genstart Genie Medical CI

Hvis ingen af disse trin lykkedes, bedes du kontakte Oticon Medical

Bemærk. Sørg for, at du kører et nyt spolevalg, hver gang du skifter spole eller magnetstyrke.

6 Valg af lydprocessor til offlinetilpasninger

Bemærk: Hvor der er en forskel mellem indstillingerne i brugerdatabasen og i lydprocessoren, vil Genie Medical CI spørge brugeren, hvilken de bruger. Det anbefales at bruge indstillingerne fra lydprocessoren og gemme dem i databasen.

) RIGHT SIDE	LEFT SIDE
	SELECT SETTINGS
	Genie Medical Cl Sound processor

Firmware-opdatering: Det anbefales, at der udføres firmware-opdateringer, når de er tilgængelige, så brugerne kan drage nytte af de seneste udviklinger fra Oticon Medical.

	Sound processor type	Neuro 2 (Zti)
	Current Version	7.4.3.0
	Available Versions	7.4,3.0 -
	I confirm I wish to update	firmware on selected side
Firmware update might take	e several minutes until it is completed. Do not r ng the entire update process.	emove any
cables from the device durin		

Bemærk: Firmware-opdateringer udføres ikke automatisk af Genie Medical CI, men det anbefales kraftigt, at brugeren udfører en opdatering, når softwaren anmoder om det.

2. Sørg for, at spolen er placeret direkte over den implanterede del, og at magneten har den rette styrke til at holde spolen

Mål trin

Impedans

Impedansmålinger kan udføres på en side ad gangen.



Impedansområde:

- 500 Ω til 7 k Ω : Optimalt område for stimulering
- < 500 Ω: Impedans for lav (kortslutning)
- > 7 k Ω : Impedans for høj (åbent kredsløb)

I tærskelværdivisningen viser grønt elektroder inden for det anbefalede område og rødt elektroder uden for dette område.

Bemærk: Hvis en elektrode er uden for det optimale område, kan den stadig bruges, men det anbefales, at brugeren overvejer at deaktivere den.

2 Skyder til at sammenligne målinger: En tidslinjeskyder giver mulighed for sammenligning af de nuværende impedansmålinger med de tidligere sessioner. Træk skyderen tilbage i tiden (til venstre) for at overlejre tidligere resultater.



Bemærk: Hvis impedansmåling mislykkes, vises denne meddelelse:

The processor was unable to co	nmunicate with the implant.
Please check that the antenna the implant and the processor	is correctly positionned on the implant. The inductive link between will be re-evaluated after closing this window.

Følgende trin bør udføres:

- 1. Sørg for, at spolen er anbragt korrekt over implantatet, og gentag målingen
- 2. Kontroller, at processoren og kablet fungerer korrekt
- 3. Kontroller, at implantatet tidligere har været forbundet med Neuro 2-lydprocessoren
- 4. Udfør testen med en anden lydprocessor

Hvis det efter alle disse trin stadig ikke er muligt at registrere impedansmålinger, anbefales det, at du tager kontakt med din lokale kliniske support eller Oticon Medical-kundeservice.

Neuro ECAP®

Princip

Neuro ECAP-funktionen giver dig mulighed for at måle den auditive nerves elektrofysiologiske reaktioner. Disse foranstaltninger kaldes ECAP (Evoked Compound Action Potential) og måles ved hjælp af Neuro cochlear implantatsystemet og Genie Medical CI softwaren. En elektrode stimulerer nerven vha. elektriske impulser, mens en anden elektrode i Neuro Zti®-implantatet registrerer den resulterende elektriske aktivitet.

En typisk ECAP består af en trefaset bølgeform med en lille positiv top (P1) efterfulgt af et negativt lavpunkt (N1) efterfulgt af en positiv top (P2).



ECAP's amplitude defineres som den absolutte forskel (i µV) mellem N1 og P2. Denne amplitude øges normalt med størrelsen af den stimulerende strøm, fordi flere nervefibre bidrager til reaktionen, da stimulusniveauet er større.

Princippet om måling med Neuro ECAP

For at fjerne artefakten genereret af den elektriske stimulering er der blevet udviklet en masker-probe-teknik, der anvender en anodisk tofaset puls i overensstemmelse med følgende princip:

• Generering af N masker-probe



Tid (ms)

- Opbevaring af N masker-probe
- Gennemsnit af N masker-proben og udvælgelse af den anden gennemsnitlige artefakt A fra maskeren
- Generering af N-probe



- Opbevaring af N-prober
- Gennemsnit af N-prober
- C= B-A



ECAP



1 Tærskelvisning: viser stimulusniveauet, hvor ECAP-reaktioner anslås at begynde at forekomme.



- 🔼 Vælg eller fravælg elektroder at teste ved at klikke på dem eller Ctrl-klikke på elektrodenumrene.
- B Disse grafsymboler angiver de endelige ECAP-testresultater:
 - '^' angiver, at der ikke blev registreret nogen ECAP-reaktion op til dette stimulusniveau
 - 'v' indikerer, at ECAP-reaktionen blev registreret ned til dette stimulusniveau
 - '•' angiver, at ECAP-tærsklen anslås at være på dette niveau

Bemærk: Ved at klikke på et resultats symbol vises den tilsvarende amplitudevækst og neurale reaktioner.





			SL
			120
			100
			80
		_	60
			40
			20
4	3	2 1	0

- Justering af "sporafstand" [Trace spacing] gør det muligt at adskille eller overlappe de neurale reaktionsspor.

Følgende genveje giver dig mulighed for at optimere det forstørrede neurale reaktionsvisningsområde:

- Ved brug af musen:
- CRTL + rul op / ned: zoom ind / ud
- Dobbeltklik på rulleknappen: zoom ud til den originale visning
- CTRL + højreklik + træk: marker området af interesse for at zoome ind
- Højreklik + træk for at flytte zoomområdet
- Brug af tastaturet
- CTRL + side op / ned: zoom ind / ud i små trin
- Side op / ned: zoom ind / ud i store trin
- CTRL + ENTER: vis den forstørrede neurale reaktion i fuld skærm
- $^/$: ændr valget af neural reaktion
- SLET: slet valgte neurale reaktion

- 2 Vækstfunktion: Viser ECAP-vækstfunktionen, dvs. ECAP's amplitude som en funktion af stimulusniveauet.
- **B** Neural reaktion: Viser de faktiske ECAP-reaktioner i gennemsnit over et antal stimuli.
- 4 Automatiske ECAP-målinger:
 - Målinger udføres automatisk i en sekvens, der er foruddefineret i opsætningen

|--|

Hvis du trykker på en af knapperne til venstre, vælges det tilsvarende antal elektroder, der skal måles fra det samlede antal indsatte elektroder, eller brugeren kan vælge alle elektroder. Det er muligt at udføre målinger en side ad gangen.

- Skyder giver mulighed for sammenligning af nuværende ECAP-tærskler med tærskler, der blev fundet i tidligere sessioner.
- **6** Opsætning tillader ændring af ECAP-parametre.

Konfiguration: Stimuleringsamplituden (SA) og stimulusvarigheden (SD) for den bifasiske anodiske impuls kan ændres ved at ændre minimum og maksimum (se diagram nedenfor).



20 Pulse duration (SD, 10-50)				(0-50)			Standard search Pulse amplitude range (SA, 10-90)						
Averag	ing						Min Max	Step size					
64 Y Samples per measurement			40 80 80	5									
Record	ing ele	ctrode					Search order:						
Apical	3	2 1		1 2	3	Basal	Min to Max						
	0	0 0	1 3	• C	0		Max to Min						

Under ECAP-stimuleringen stimulerer Neuro Zti-implantatet ved hjælp af monopolær stimulering.

- 1 Stimulering: Det er muligt at ændre følgende parametre:
 - optagelsen.
- maks. på hver valgt elektrode.

niveauer, så de ikke genererer ubehag for brugeren. ECAP-optagelser kan tages intraoperativt under implantatkirurgien under generel bedøvelse.

Stapedius

observerer stapediusmusklens bevægelser under mikroskopet. En tilstrækkelig stærk stimulering vil typisk generere en synlig muskelkontraktion - en stapesrefleks.



- Tærskelværdier viser T- og C-værdier for den valgte map. Vælg de elektroder, der skal testes.
- 2 Stimulerende parametre, der anvendes på de valgte elektroder.
- B Mulighed for at ændre standardparametrene i henhold til brugerens præferencer.

Bemærk: Brugen af et tympanometer i kontinuerlig overvågningstilstand giver dig også mulighed for at overvåge kontraktionen af Stapediusmusklen og kan udføres postoperativt. Pas på ikke at overstimulere brugeren. De stimulusniveguer, der udløser den akustiske refleks, kan være over de maksimale komfortable niveauer, som brugeren rapporterer.

Bemærk: Et grønt LED-lys blinker kontinuerligt under stapesrefleksmåling, hvilket giver en visuel indikation af, at testen udføres:

• Prøver pr. måling: Jo højere prøven er, desto mere præcis vil ECAP være, men det vil også tage længere tid at opnå

• Elektrode, der optager: Standardoptagelseselektroden er n-1, men det er muligt at ændre det her, hvis det er nødvendigt. 2 Standardsøgning: Det er muligt at ændre minimums- og maksimumsværdierne og målingstrinene mellem min. og

Bemærk: ECAP-optagelser kræver nogle gange høje stimuleringsniveauer. Det er brugerens ansvar at definere stimulerings-

Stapesrefleksmåling anvendes intraoperativt til at stimulere elektroder med forskellige stimulusniveauer, mens man visuelt

Tilpasningstrin

Tærskler

- **1** Tilpasningværktøjer: Adgang til passende parametre til CI systemet
- 2 Stimuleringskontroller: Adgang til parametre, der styrer stimuleringen af implantatet via softwaren
- 6 Tilpasningsvisninger
- 4 Overlejringer
- **MAP-vælger**
- 6 Tilpasningsdiagram
- 7 Tilpasningspanel

Kalibreret stimulering Starter stimulering af de(n) valgte elektrode(r) på de(t) valgte T- eller C-niveau(er)

Stop stimulering STOP Stopper al igangværende stimulering. Alternativ: Tryk på ESC-tasten

Bemærk: Stopknappen er tilgængelig i alle visninger og stopper enhver form for stimulering, herunder ECAP eller stapesrefleksstimulering.

Sweep

Begynder stimulering af udvalgte elektroder i rækkefølge i en af retningerne ved det specificerede %-niveau af det elektriske dynamikområde (mellem T- og C-niveauer). Der udføres kun en sweep ad gangen. For at sweepe gentagne gange skal gentagelsesknappen aktiveres 🗲

Kun udvalgte elektroder (fremhævet i grøn) er inkluderet i en sweep. Ikke-valgte elektroder stimuleres ikke.

Bemærk: Lydprocessorens LED blinker under sweep-stimuleringen.

Live-tilstand

Begynder at stimulere ved hjælp af live-lyd fra den valgte inputkilde, kun i højre side (rød), kun i venstre side (blå) eller begge sider (sort).

Bemærk: Lydprocessorens LED blinker grønt hvert 7. sekund, mens den stimulerer i live-tilstand.

2 Måler for input lydniveau (dB SPL)

- 3 Live-stimulusovervågning viser aktuelle elektrodestimuleringsniveauer som reaktion på lyd
- 4 Strømmåler til at overvåge programmets nuværende krav

Bemærk: Hvis spolen afbrydes fra den implanterede del på et hvilket som helst tidspunkt under stimulering, så stopper stimuleringen, og følgende meddelelse vises:

Convertion error 1	betaveric sound processor and implant	

Bemærk: I live-tilstand blinker processorens LED grønt en gang hvert 7. sekund

Tilpasningsvisninger 🕄

Der er 2 tilgængelige tilpasninger i Genie Medical CI:

- Den klassiske "fysiske" [physical] visning, der tillader individuel justering af T- og C-niveau.
- En unik "audiometrisk" [audiometric] visning, der giver mulighed for at justere grupper af elektroder, der svarer til frifelt audiometrifrekvenser.

Bemærk. I den audiometriske visning aktiveres den jævne justeringstilstand automatisk, og sweep er ikke tilgængelig.

Overlejringer 4

Live stimuleringsovervågning er et objektivt værktøj til at se de oplysninger, der leveres af lydprocessoren under stimulering. Dette værktøj kræver ikke brugerens samarbejde og giver dig således mulighed for:

- at kontrollere en tilpasning (voksen eller barn) og at kontrollere stimuleringsniveauet for hver elektrode i realtid.
- at kontrollere, at eksterne enheder fungerer (som fx kablet, spolen og mikrofonen), og til at hjælpe med at finde eventuelle fejl i enheden.

Bemærk: ECAP-tærskler kan kun bruges som indikator for tilpasninger, da der ikke er påvist nogen sammenhæng mellem ECAP og subjektive tilpasningsniveauer. Det anbefales, at brugeren verificerer tilpasningsgrænsernes nøjagtighed og komfortniveauet ved hjælp af en yderligere adfærdsmetode for at sikre, at den opfattede stimulering ikke er for høj for brugeren. Hvis stimuleringsniveauet er for højt for brugeren, vil det medføre ubehag, og den høje spredning kan være skadelig at lytte til.

Måler for input lydniveau viser input lydniveauet i dB SPL, så du objektivt kan overvåge det omgivende lydniveau, som fx nuværende taleniveauer under tilpasningsprocessen.

I forbindelse med denne test anbefales det at holde enheden/apparatet i hånden eller placere den i nærheden (inden for 20-30 cm). Det viste niveau forventes at ligge på omkring 30 dB SPL til 40 dB SPL i et stille miljø. Fløjt eller klap i hænderne for at se variationsniveauet.

MAP-vælger 5

En lille pen ved siden af MAP-nummeret angiver, at MAP'en ikke er gemt i klientfilen. Den røde prik angiver det program, som MAP'en er tildelt til (i ovenstående eksempel er MAP 5 tildelt til program 1).

Ovennævnte funktion tillader brugeren at:

- navngive en MAP
- gemme en MAP Denne funktion er knyttet til programmet / MAP-styring

Tilpasningsdiagram og tilpasningspanel 67

Vis tilpasningen i henhold til tilpasningstilstanden

Tærskelstyring

Elektrodeudvælgelse:

T- og C-værdier for elektroder er vist ovenfor. Ved at klikke på en værdi kan du justere den. Niveauer udtrykkes i stimuleringsvarighed (SD). Af sikkerhedsmæssige årsager er T- og C-niveaujusteringer begrænset i hastighed, mens de stimulerer. Den maksimale indstillingshastighed (i trin pr. sekund) kan konfigureres i afsnittet Præferencer.

Bemærk: Det er muligt at vælge mere end en elektrode på en gang for at ændre flere T- eller C-værdier. Valg af alle 20 elektroder giver mulighed for global T- og C-niveaujustering.

Vælg T- og/eller C-rækkeoverskrifter for at vælge alle T- og/eller C-værdier.

C	25	25	25	25	25	25	25	25	25	27	25	25	25	25	25	25	25	25	25	25
Т	10	10	10	10	10	10	10	10	10	12	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10

Multipel elektrodstimulering er mulig i Genie Medical CI softwaren. Dog er det kun 6 elektroder, der kan stimuleres til enhver tid for at undgå negative summeringseffekter. I tilfælde hvor brugeren vælger 7 eller flere elektroder på én gang, vil 6 repræsentative elektroder automatisk blive valgt til stimulering.

EDR: Forskellen i nC mellem T- og C-niveauer er kendt som det elektriske dynamikområde (EDR).

Stimuleringsvarighedsskala: T- og C-niveauer udtrykkes i stimulieringsvarighed (SD), som er energikode efter tid og kan justeres i trin på 1 SD mellem 10 og 115 SD. Standardstartpunktet for indledende elektrodeaktivering er 10 SD for T-niveau og 15 SD for C-niveau. Til reference svarer 1 SD til 1 µs.

Frekvensallokering: Hver elektrode er repræsenteret af et rektangel, der dækker det tildelte frekvensområde på den vandrette akse. Denne tildeling kan ændres i frekvensfordelingsparameteren.

Elektrodeskala: Hver nummereret søjle svarer til en elektrode. Elektrode 20 svarer til den mest apikale elektrode (stimulerer de lave toner) og elektrode 1 den mest basale (stimulerer de høje toner).

Det er muligt at aktivere / deaktivere en elektrode ved at dobbeltklikke på elektrodenummeret på elektrodeskalaen.

Impedansadvarsel: Baseret på den seneste impedansmåling betyder en rød indikator, at impedansen ligger uden for det optimale område, enten for lavt eller for højt, og den kan derfor ikke fungere forudsigeligt. Grøn indikerer, at elektroden fungerer som specificeret og bør levere normal stimulering.

Bemærk: Processorens LED blinker grønt samtidigt med den faktiske puls under enkelttonestimulering og sweep.

Audiometrisk visning

En audiologisk tabel, der muliggør direkte valg og justering af T-, C- eller T- og C-niveauer, der svarer til audiometriske frekvenser. Valget af elektroder til at repræsentere de audiometriske frekvenser er baseret på map'ens elektrodefrekvensallokering.

0 Grå zone: Svarer til det valgte frekvensbånd i T- og C-tabellen (1 kHz i dette eksempel).

2 Audiometrisk tabel: Den øverste række viser audiometriske frekvenser.

Elektrodernes T- og C-middelværdier, der svarer til de audiometriske frekvenser, vises i henholdsvis C- og T-rækkerne i stimulusvarighedsenheder (SD). Disse T- og/eller C-værdier kan justeres i trin på 1 SD mellem 10 SD (min.) Og 115 SD (maks.).

Sådan vælges audiometriske værdier

Det er muligt at vælge flere T-, C- eller T- og C-værdier for samtidig justering. De valgte T- og C-værdier er markeret med rød eller blå. Vælg T- og/eller C-rækkeoverskrifter for at vælge alle T- og/eller C-værdier. Ved at klikke på audiometriske frekvenser vælges der både T- og C-værdier.

Sådan ændres et valg

Valget kan flyttes ved hjælp af tastaturet: ------> og Enter og Shift Enter.

Tærskelstyring

Dette består af funktioner til at hjælpe med at vælge og justere T- og C-niveauer:

Skifter mellem T- og C-niveauer. Tastaturgenvej: Enter

Bemærk: Ikke kun de(n) valgte elektrode(r) vil blive justeret. Tilstødende elektroder justeres også lidt. Brug ikke jævn justeringstilstand, hvis du ikke ønsker nogen effekt på naboelektroder.

I fysisk visning virker jævn justering kun, når der vælges 2 eller flere elektroder ved siden af hinanden. I visningen Audiometriske tærskelværdier er tilstanden for jævne justeringer som standard aktiv og fungerer med alle valg.

Bemærk: Aktivering af funktionen for jævn indstilling jævner ikke i sig selv T- eller C-profilerne. Tværtimod har det til formål at forudbetjene allerede etablerede elektrode-til-elektrode niveauforskelle ved at anvende successive justeringer på en mere jævn måde.

Interpoleringsfunktion. Kun tilgængelig i fysisk tilstand. Dette en hurtig måde til at estimere T- og/eller C-værdier af ikke-testede elektroder eller for at udjævne T- og/eller C-niveauprofilerne. Vælg de 2 eller flere T-, C- eller T- og C-værdier, du vil interpolere mellem (ved hjælp af Ctrl + klik), og klik på interpoleringsknappen.

Jævn tilpasningstilstand. I denne tilstand vil alle niveaujusteringer, du foretager, blive anvendt på en mere jævn er mest effektiv på centerelektroder og mindre effektiv på elektroder nær grænsen for den valgte elektrodegruppe

Bemærk: For at vælge T- og C-niveauer skal du klikke på T- og C-værdierne i grafen eller klikke på elektrodenummeret i tærskeltabellen.

Forøg / reducer de valgte T- / C-niveauer

Link / fjern link fra parameterjusteringer mellem højre og venstre øre. Tilgængelig i Audiometrisk tilstand og til værktøjer som fx kodningsstrategi og kompression. Gælder kun bilaterale tilpasninger.

Automatik

Denne funktion giver brugeren mulighed for at vælge direktionalitets- og støjreduktionsfunktioner.

Directionality Surround Mode	Auto (Tri-mode) Opti Omni	•
Volce Track	Off	*

Direktionalitet

Direktionalitet tilbyder forskellige grader af baggrundsstøjsundertrykkelse ved at variere fokus på lyde, der kommer forfra:

Auto (Tri-mode): Vælger automatisk direktionalitetstilstanden, der giver den bedste signal-til-støjforhold fra Surround, Split-direktionalitet eller Fuld direktionalitet.

Auto (Dual-mode): Vælger automatisk direktionalitetstilstanden, der giver den bedste signal-til-støjforhold fra Surround eller Split direktionalitet.

VOICE TRACK

Voice track er en støjreduktionsalgoritme, der tillader dæmpning af stationær (konstant) støj uden at ændre den audiometriske ydelse. Det virker ved at beregne støjniveauet over en given tidsperiode (støj-estimator). Denne estimator giver en spektralprofil af den støj, der trækkes fra det analyserede signal før stimulering. Denne funktion har den fordel, at lavniveautoneaudiometri og stemmeaudiometri ikke ændres.

Denne funktion kan justeres for at fjerne mere eller mindre baggrundsstøj.

Amplitude

Stimuleringsamplitude (SA) er en fast pulsamplitude, der er fælles for alle elektroder. Den kan ændres i passende parametre og tilpasses til hver bruger.

Enhver ændring af denne parameter alene kan have indvirkning på værdien af T- og C-tærsklerne. Det er derfor vigtigt at måle T og C igen efter ændring af stimulusamplituden, medmindre feltet "Automatisk justering af varigheder for at opretholde ladning" [Automatically adjust durations to maintain charge] afkrydses (se note). Intensitetsværdien er udtrykt i SA og kan ændres i trin på 1 SA fra 10 til 90 SA. SA er en lineær justering. 90 SA svarer til 2mA, således svarer 45 SA til 1mA.

Bemærk: Det er muligt at opretholde samme ladningsniveau, når du ændrer stimuleringsamplituden, ved at markere det tilsvarende felt. I dette tilfælde vil forøgelse eller formindskelse af amplituden automatisk reducere eller forøge T- og C-niveauerne for at opretholde samme niveau for samlet ladning.

Det er stadig tilrådeligt at kontrollere nogle af T- og C-niveauerne efter justering af amplituden, selvom du afkrydser feltet for at opretholde lydstyrken. Den nye ladning kan være lidt anderledes end den foregående på grund af systemopløsningsbegrænsninger og -varighed samt amplitudevariationer.

SA-ændringer er begrænsede under stimulering af sikkerhedsmæssige årsager. Den maksimale justeringshastighed kan konfigureres i Præferencer.

Kodningsstrategi

Kodingsstrategien implementeret i en lydprocessor definerer, hvordan lyd transformeres til elektrisk stimulering og distribueres til de forskellige aktive elektroder.

Crystalis CAP	¢	MPIS CAP
Crystalis XDP	<	MPIS XDP
Max number of st	im	ulus / frame
8 Stimul	us	/ frame
Stimulation rate		
500	÷	Frames / s

MPIS CAP

MPIS CAP-strategien (Main Peak Interleaved Sampling) er en multiband spektral udtrækningsstrategi kombineret med koordineret adaptiv behandling: En automatisk backend multibånd-komprimeringsfunktion (Voice Guard). Et forudvalgt antal elektroder stimuleres pr. overtagelses-frame. Der er også implementeret et modul til modvirkning af krydstale for at minimere samspil mellem elektroder (så to elektroder ved siden af hinanden ikke kan stimuleres samtidigt). Et miljødetekteringssystem driver CAP-funktioner: Direktionalitet, vindstøjsreduktion og Voice Guard.

Denne strategi anbefales hovedsageligt til brugere, hvor neural overlevelse anses for at være begrænset.

CRYSTALIS CAP

Chrystalis-kodningsstrategien er en multiband spektral udtrækningsstrategi kombineret med koordineret adaptiv behandling: En automatisk backend multiband komprimeringsfunktion (Voice Guard) og stimulering af et udvalgt antal elektroder pr. overtagelses-frame. Der anvendes stimulering af elektroder ved siden af hinanden sammen med en forbedret filtreringsmekanisme for høje tonehøjder for at give så meget information som muligt til brugeren. Et miljødetekteringssystem driver CAP-funktioner: Direktionalitet, vindstøjsreduktion og Voice Guard.

MPIS XDP

MPIS CAP-strategien (Main Peak Interleaved Sampling) er en multiband spektral udtrækningsstrategi, som har en multiband kompression (XDP). Et forudvalgt antal elektroder stimuleres pr. overtagelses-frame. Der er også implementeret et modul til modvirkning af krydstale for at minimere samspil mellem elektroder (så to elektroder ved siden af hinanden ikke kan stimuleres samtidigt).

CRYSTALIS XDP

Chrystalis-kodningsstrategien er en multiband spektral udtrækningsstrategi, som har en multiband kompression (XDP). Et forudvalgt antal elektroder stimuleres pr. overtagelses-frame. Der anvendes stimulering af elektroder ved siden af hinanden sammen med en forbedret filtreringsmekanisme for høje tonehøjder for at give så meget information som muligt til brugeren.

Peaks per frame: Tillader valg af det maksimale antal elektroder (n), der kan stimuleres inden for hver frame ud af det samlede antal aktive elektroder (m), ellers kendt som en n-of-m-strategi.

Antallet af elektroder stimuleret pr. frame kan ændres ved at klikke på pilene:

Stimuleringshastighed: Standard (og den anbefalede) stimuleringshastighed er 500 frames / s. Denne værdi kan ændres, hvis det kræves til en af følgende hastigheder: 250, 286, 333, 400, 500, 667, 1000 frames / s

Bemærk: Softwaren kan lejlighedsvis blive nødt til automatisk at justere stimuleringshastigheden for at rumme den valgte EDR eller n-of-m-strategien. Brugeren vil blive informeret om sådanne ændringer.

Program-/MAP-styring

1: General	-	P1	P1	1: General		0		16
2: Telecoll (T)	+	P2	PZ	2:General+	3			1
2: Music		P 3	P3	3:General++				2
Create new program based on P1	*	${\rm Pit}$	P4	4: General+++				1
Create and assign progressive maps from	PI				Create	e and assign progressive n	naps from P1	4
laps Right	Current Session Notes				Maps 1	ett		6
3 Music •	Follow up session			4	General			
2 Telesoil (T)	Doing really well on the	right ea	•		1	Generalee	-	
General -	Needs more adaptation on lef				2	General+	•	
					1	General	•	Ш
	6/21/2018 1:43:51 PM			By RRIA				6
a Music -					4.	General+++	۵.	
2 Telesoil (T)					3	General++		
1 General -					2	General+		

	1: General		P1	P1	1: General	-
n,	2: Telecoli (T)	*	P2	P2	2: General+	•
ñ	3: Music		P3	P3	T: General++	
٠	Create new program based on P1		24	P4	4: General++++	-
-	Create and assign progressive maps from P1				Create and assign progressive	maps from P1

Programstyring: Tillader styring af de MAP'er, der er tildelt programmerne i lydprocessoren).

- Pile giver brugeren mulighed for at omarrangere programmer
- Opret fra P ...

Create new program based on P3	
Telecoil	
M/T	
Music	
Comfort in noise	
Conversation in noise	

Opretter et nyt program baseret på et tidligere program med specifikke funktioner som fx:

- Telespole: 100 % af inputtet kommer fra telespolen
- M/T: En blanding af mikrofon og telespole (forholdet kan indstilles i AUX-input-programmet)
- Musik
 - Ændrer følgende automatiske indstillinger:
- Omni-direktionalitet: Opti Omni
- Voice Track: SLUKKET
- Ansigt til ansigt-samtale i støj

Ændrer følgende automatiske indstillinger:

- Tri-tilstand: Speech Omni
- Voice Track: Middel
- Gruppesamtale i støj

Ændrer følgende automatiske indstillinger:

- Fuld direktionalitet
- Voice Track: Middel

Bemærk: Disse indstillingsændringer er kun forslag. De kan til enhver tid ændres af brugeren.

Opret og tildel progressive MAP'er fra P1. 4

Ved første aktivering ønsker brugeren muligvis at oprette progressive MAP'er. 3 progressive MAP'er kan udledes af den MAP, der er tildelt til det valgte program. MAP'en i det valgte program flyttes til P1. Derefter tildeles der 3 progressive MAP'er til henholdsvis P2, P3 og P4.

Hver progressive MAP indeholder en øgning i T-niveauer på 1 SD og C-niveauer på 2 SD fra den foregående.

Bemærk: Denne funktion baserer den progressive MAP-generation på MAP'en i det valgte program. Sørg for omhyggeligt at vælge det rigtige program, før du trykker på knappen.

6 MAP-tildelingsstyring

AUX-input-styring: Giver mulighed for at ændre audio input til telespole eller M/T og for at indstille blandingsforholdet (jo højere det er, jo højere er mikrofonens opfattelse i forhold til telespolen).

Bemærk:

En lille pen ved siden af MAP-nummeret angiver, at MAP'en ikke er gemt i klientfilen

Angiver fra hvilken overordnet MAP den nye MAP er blevet oprettet

6 Tilpasningshistorik: Viser sessionshistorikken og de MAP'er, der blev oprettet eller tildelt til lydprocessorprogrammer i den session.

Bemærk: I tilfælde, hvor brugeren ønsker at anvende en MAP fra en tidligere session, skal du først flytte den til den aktuelle session ved at vælge muligheden "Tilføj til aktuel session" for [Add to current session].

Label		Ð1
Description		
Audio input		
	Add to current	t seision

Frekvensfordeling

Frekvensfordelingen definerer frekvensbåndet dækket af hver aktive elektrode. Lydspektret er opdelt i 64 sammenhængende frekvensbakker. Hver elektrode er tildelt et sæt sammenhængende frekvensbakker.

Frekvensbåndet for hver elektrode er grafisk repræsenteret af en vandret linje, hvis ender svarer til de tildelte minimums- og maksimumsfrekvenser.

Frekvensskala (Hz): Frekvenser udtrykkes i Hertz (Hz) på en lineær akse i området fra 187,5 til 7937,5 Hz i trin på 125 Hz (frekvensstørrelsen). Frekvenser udtrykkes i Hertz (Hz på en lineær akse i området fra 188Hz til 7938Hz i trin på 125Hz (frekvensstørrelsen)

Min- / maksimumsfrekvens: Leverer frekvensområdet allokeret til hver elektrode, for eksempel vil et signal fra 187,5 Hz til 312,5 Hz stimulere elektrode 20. Leverer frekvensområdet allokeret til hver elektrode, for eksempel vil et signal fra 188Hz til 313Hz stimulere elektrode 20.

Frekvensfordeling: Frekvensfordelingen er automatisk, men kan også tilpasses manuelt. Et klik på "Omfordel standard" [Redistribute Default] omfordeler frekvenser til de aktive elektroder.

Standardfordelingen ("Standardfordeling" [Standard distribution]) er lineær ved de lave frekvenser og logaritmisk ved høje frekvenser for at efterligne normal cochleafrekvensselektivitet (Bark-skala). Denne fordeling passer til langt de fleste tilfælde.

Min- / maksimumsfrekvensstyring: Med knapperne < og >, der findes på hver side af skærmen, kan du justere min- og maksimumsfrekvensværdierne for en valgt elektrode med musen.

Global min- / maksimumsfrekvensstyring: Pilene < og > nederst på skærmen bruges til at flytte den samlede frekvensfordeling i trin på 125 Hz.

Kompression

Oticon Medical bruger et multi-band backend komprimeringssystem (i stedet for front-end Automatic Gain Control (AGC)) for at sikre, at lydinformationen bevares uforstyrret langs lydbehandlingskæden.

		Contraction of the local diversion of the loc	
LF	1k	Zk	HF
Auto	Auto	Auto	Auto
23	25	23	23
	LF Auto 23	LF 1k Auto Auto 23 25	LF 1k 2k Auto Auto Auto 23 25 23

Output-komprimeringssystemet virker i 4 komprimeringsbånd, som vist i tabelkolonnerne.

IDR lav - 0% EDR

IDR lav repræsenterer det input lydniveau i dB SPL, der vil producere en elektrisk stimulering ved 0% af det elektriske dynamikområde (EDR). Dette svarer til det lavere niveau af det input dynamikområde (IDR), der forårsager stimulering på T-niveauet.

Det overordnede mikrofondriftsområde strækker sig fra 23 dB SPL til 113 dB SPL, og IDR med lavt niveau kan justeres fra 23 til 35 dB SPL.

Knæpunkter - 75% EDR

Knæpunktet repræsenterer det input lydniveau i dB SPL, der vil producere en elektrisk stimulering ved 75% af det elektriske dynamikområde (EDR). Dette er kompressionsknæpunktet. Stimulering over 75% niveauet vil blive komprimeret for at undgå ubehag.

Der leveres fire sæt foruddefinerede komprimeringsindstillinger: Stille - optimeret til rolige lydmiljøer

- Mellem optimeret til mellemhøje lydmiljøer
- Højt optimeret til høje lydmiljøer
- Brugerdefineret brugerdefinerbart knæpunkt (lineær kom)

Voice Guard			2010	+	Voice Guard			144.D	
	LF	1k	2k	HIF		UF	1k	2k	HF
Kneepoint	Auto	Auto	Auto	Anto	Kneepoint	52	52	47	41
IDR Cow	23	23	23	23	IDR Low	23	23	2.3	23
				68 A					05
Volce Guard			Medium		Voice Guard			Loud	
Voice Guard	LF	1k	Medum 2k	HF	Voice Guard	u	18	Loud 2k	HF
Volce Guard Knaepoint	LF 61	1k 61	Medum 2k 57	• HF 50	Voice Guard Kneepoint	U 70	1k 70	Loud 28 66	HF 58
Kneepoint	LF 61 23	1k 61 23	Medum 2k 57 23	* HF 50 23	Voice Guard Kneepoint 104 (.cm	U 70 25	1k 70 23	Loud 28 66 23	HF 58 23

Standardforudindstillinger: Kompressionsforudindstillingerne for Stille, Mellem og Høj er designet til at sikre, at 95% af tale holdes under kompressionens knæpunkt for lyde ved henholdsvis 50, 60 og 70 dB SPL. Disse er faste og kan ikke ændres.

Volce Guard	ice Guard		Cultors	*
	LF	1k	2k	HF
Kneepoint	76	76	76	76
IDR Low	23	23	23	23

arimoring	com	ctandard)	
Jinneinig	50111	stanuaru)	

Kundetilpasset: Standardkomprimeringsindstillingen for Brugertilpasset er lineær komprimering (ingen komprimeringsknæpunkt). Knæpunktsværdien kan dog ændres uafhængigt i hvert frekvensbånd, hvilket resulterer i brugertilpassede komprimeringsindstillinger.

Voice Guard - Auto: Når du bruger Voice Guard i Auto-tilstand, analyserer den hele tiden lydmiljøet, og komprimeringsknæpunkterne tilpasses dynamisk for at give optimale indstillinger i alle lydmiljøer i realtid.

Bemærk: Voice Guard - Auto er kun tilgængelig med CRYSTALIS CAP og MPIS CAP kodningsstrategier.

Programmering

Afslut session

	P1 (5)	P2 (9)	P3 (10)	P4 (11)
Usage	Microphone	Microphone	Microphone	Microphone
Directionality	Auto (Tri-mode) Speech Omni	Auto (Tri-mode) Speech Omni	Auto (Tri-mode) Speech Omni	Auto (Tri-mode) Speech Omni
ioise management	Voice Track: Low	Voice Track: Low	Voice Track: Low	Voice Track: Low
Compression	Voice Guard: Auto	Voice Guard: Auto	Voice Guard: Auto	Voice Guard: Auto
Coding strategy	Crystalis CAP 8 peaks, 500/s	Crystalls CAP 8 peaks, 500/s	Crystalis CAP 8 peaks, 500/s	Crystalis CAP 8 peaks, 500/s
0	O Start with P1	• Start with la	st used program	
N	euro 2 (Zti)			
	01110 715 CT A			

Dette giver et resumé af den tilpasning, der er blevet udført, og som vil blive programmeret ind i lydprocessoren, når knappen "Afslut session" vælges

1 Brugeren har mulighed for at vælge, om lydprocessoren starter på P1 eller på det sidst anvendte program (designet til at blive brugt med progressive MAP'er).

/ould you like to save before conti	nuing?		
ave data:			
In sound processor	🗌 In dati	abase	In USB
	in v	100	1 count

Afslut session giver muligheder for, hvor programmet skal gemmes: I lydprocessoren i databasen og på patientens USB-stik (standardvalget USB kan konfigureres i Indstillinger).

Knapper og indikatorer

Dette vindue giver dig mulighed for at styre, hvilke af knapperne, der er angivet i brugsanvisningen til Neuro 2-lydprocessorsektionen, der er til rådighed for brugeren.

Trykknapper

USH BUTTONS BEEPS VISUAL INDICATORS		
ISA (T	68	10
PROGRAM SWITCH With regram switch VOLUME CONTINUE USE volume control MUTE USE mule	PROGRAM SWITCH Total program switch VOLUME CONTINUE User volume solutral MUTE User mute	

Funktionen med dobbelt trykknap kan konfigureres efter brugerens behov:

- Programkontrol (programkontakt) gør det muligt for brugeren at skifte mellem de tilgængelige programmer
- Volumenkontrol giver brugeren mulighed for at justere lydstyrken (skifter efterbehandlingskomprimerings-funktionen, så lydstyrkeopfattelsen kan ændres inden for T- og C-niveauerne)
- Lydløs funktion giver brugeren mulighed for midlertidigt at slå al lyd fra lydprocessoren uden at skulle slukke eller fjerne spolen fra implantatet.

Trykknappens kontrolfunktioner vælges i nederste del af displayet. Det anbefales, at betjeningen af knappen holdes så enkel som muligt.

Når de ønskede kontrolfunktioner er valgt, er længden af trykkene, der er nødvendige for at aktivere hver funktion, angivet i den øverste del af displayet.

riet .		- 10
ILEP SIGNAL Lectrode Level (14 *) Load *)	Incorrectione Level [34 •] Loud •]	
VOLUME CONTROL INCICATIONS Deep twice at preferred volume Deep 3 times at minimum volume Beep when volume charged	VORUME CONTROL INDICATIONS Deep tailor at preferred volume Deep 3 times at min/max volume: Temp volume charged	
LOW BATTERY INDICATION	LOW BATTERY INDICATION	

Bip bruges som meddelelser til brugeren om forskellige hændelser, og som feedback ved tryk på knapperne.

Elektrode og niveau - vælg elektroden og stimuleringsniveauet, der skal bruges til at generere bip.

Der udsendes altid bip, når:

- Spolen anbringes korrekt på implantatet (enkelt bip)
- Når brugeren skifter til et andet program (antallet af bip varierer alt efter programnummer)
- Batteriet er løbet tør, og lydprocessoren slukker (3 bip)

Konfigurérbare bip:

- Volumenkontrolindikator når lydstyrken indstilles
- Advarsel om lavt batteriniveau når batteriet er ved at løbe tør for strøm

Visuelle indikatorer

Visuelle indikatorer giver brugeren eller plejeren besked om forskellige hændelser og som feedback ved tryk på knapperne.

Der gives altid visuelle indikatorer, når:

- Processoren starter op
- Som svar på selvkontrolfunktioner
- Spolen er placeres på eller fjernes fra implantatet.

Konfigurérbare indikatorer:

- Når trykknappen bruges til at justere lydstyrken, programmer eller indstilling til lydløs
- Gentagen angivelse af aktuelt program / lydløs tilstand så forælder, plejeperson eller lærer kan se, om processoren er tændt, og hvilket program brugeren lytter til
- Advarsel om lavt batteri hjælper plejepersoner med at bemærke lav strømtilstand.

Fil

Filmenuen giver adgang til forskellige muligheder for styring af klientfiler. Følgende muligheder er tilgængelige:

Patient export
Patient import
Anonymous patient export
Calibration file update
Exit

Brugereksport: Giver dig mulighed for at eksportere en klientfil i et format, der kun kan læses af Genie Medical CI **Brugerimport:** Giver dig mulighed for at importere klientfiler fra Neuro One og Neuro 2

Bemærk: Disse funktioner er kun tilgængelige, når der ikke er nogen åbne sessioner.

Brugereksport

Denne funktion gør det muligt for brugeren at eksportere klientfilen fra databasen til en ekstern kilde, for eksempel et USB-stik. Brug eksportfunktionen, hvis du skal sende klientfilen i en e-mail.

Brugerimport

Hvis brugerens tilpasning ikke er til stede i computeren, giver denne funktion brugeren mulighed for at importere tilpasningsfilen, fx fra et USB-stik. For at gøre dette skal du klikke på "Brugerimport" [Patient import] og vælge, hvor klientfilen er placeret.

Bemærk: Hvis de data, der importeres, er identiske med en fil, der allerede er til stede i den lokale database, vil der ikke blive udført nogen upload.

Neuro One-klientfiler kan også importeres. Ved import af disse filer skal brugeren vælge .adj-filen.

🐣 Import Patient				×
← → ~ ↑ 📒 « PatientD	lata > Patients > Digimap	~ O	Search Digimap	p
Organize - New folder			(j1 •	
* Quick access	Name		Date modified	Туре
🙈 OneDrive - Personal	DEMO_FILE.adj		21-06-2018 12:09	ADJ File
This PC				
	¢			,
File name:	DEMO_FILE.adj	~	Archive (*.adj, *.dat)	~
			Open	Cancel

Bemærk: Import af en Neuro One-klientfil til Genie Medical CI kan medføre nogle ændringer i tilpasningen for at gøre Neuro 2 / Genie Medical CI kompatible.

Anonym patienteksport

For at bevare brugerens privatliv kan Genie Medical CI eksportere brugertilpasningen anonymt.

Opdatering af kalibreringsfil

Kalibreringsfilen er et vigtigt værktøj til at sikre, at systemet fungerer. Regelmæssige kalibreringsopdateringsfiler kan downloades fra Oticon Medicals websted.

Sørg for at bruge den nyeste kalibreringsfil, mens du udfører en Neuro 2-tilpasning.

Afslut

Denne funktion slukker for Genie Medical. Brugeren bliver bedt om at sikre, at den aktuelle tilpasning er blevet gemt i brugerdatabasen inden lukning.

Features/egenskaber

Menuen Features/egenskaber indeholder følgende indstillinger for lydprocessorstyring:

Clear sound processor

Sound Processor Firmware Update

Fitting Interface Firmware Update

Ryd processor

Med denne indstilling kan du nulstille den tilsluttede lydprocessor og slette alt indhold. Indholdet kan ikke hentes tilbage, når det er blevet slettet. Hvis indholdet slettes ved en fejl, skal programmerne downloades igen fra databasen

tar sound processor?		
		LEFT SIDE
		Clear sound processor
	OK	Cancel

Denne procedure tager nogle sekunder og kan kun udføres på en allerede registreret lydprocessor. Når nulstillingen er færdig, afbrydes lydprocessoren automatisk.

Bemærk: Det anbefales kraftigt, at indholdet i en lydprocessor ryddes, før du gemmer filer fra en anden bruger.

menuerne

Beskrivelse af

Firmware-opdatering

Når der er tilgængelige firmware-opdateringer, tilbydes de automatisk af Genie Medical CI, når processoren tilsluttes. Hvis det foretrækkes, kan disse opdateringer også fås under tilpasningssessionen fra menuen Features/egenskaber.

Enund nennesses tune	Nauro 2 (201)		
sound processor type	medio z (zil)		
Current Version	7.4.3.0		
Available Versions	7,4.3.0 +		
2 I confirm I wish to update I	firmware on selected side	all is completed the out-	
Elements and all	P ITHEFTS LARP SEVELAL MURILITIES UPS	n it is completed, uo not i	emove any
Firmware updat cables from the	device during the entire update	process.	

Indstillingen vist ovenfor giver dig mulighed for at opdatere lydprocessorens firmware-version.

Opdateringer giver brugeren mulighed for at drage nytte af lydprocessorens nyeste funktioner.

Vinduet angiver lydprocessorens aktuelle version og viser de tilgængelige opdateringsversioner i en rullemenu. Det anbefales altid, at enheden programmeres med den nyeste opdateringsversion.

Opdatering af tilpasningens grænseflade-firmware

Når der er en ny Cl-Link-firmware tilgængelig, anbefales det at opdatere den, når du trykker på knappen "Forbind".

Firmware-opdateringen er også tilgængelig i menuen "Features/egenskaber", når der ikke er nogen processorer tilsluttet, og giver brugeren mulighed for at se den aktuelle tilpasningsgrænseflades firmware-version.

Current firmware	e version: 1.0	0.0.206
Do you want to y	endate the fi	tting interface firmurate
DO YOU WAILE O E	spoate the fi	ung interiace niniware:

Når grænsefladens firmware-opdatering er udført, indikerer en meddelelse, at grænsefladen er blevet opdateret med den nyeste firmware.

Current firmware ver	sion: 1.0.1.239
The fitting interface f	šrmware is already up-to-date

Bemærk: Når opdateringen af firmware-grænsefladen er blevet udført, er det ikke muligt at vende tilbage. Det anbefales dog altid, at grænsefladen programmeres med den nyeste firmware.

Opdatering af grænseflade-firmware gør det muligt for audiologen at drage nytte af den seneste forbedring, hvad angår tilpasningsfunktioner.

Sprog

Denne funktion giver brugeren mulighed for at vælge software-sprog. Der er 12 sprog tilgængelige.

Præferencer

Menuen Præferencer giver adgang til forskellige faner til styring af den aktuelle indstilling:

Generelt

GENERAL	DATA STORAGE STIMULATION					
Piogram ma	p mode					
🔿 Program mode		Map mode				
Calculate T a	s % of C		Threshold steps	s for Ctrl-个 an	d Ctrl-4	
	- 10		1		A 1	

1 Beregn T som en % af C: T-niveauer er defineret som en % af C-niveauer, og denne procentdel kan ændres her ved at trykke på op- / ned-pilene.

Datalager

GENERAL DATA STORA	A STIMULATION	
Database preferences		
Enable shared database		
Server address:		
Databaset		
Authentication method:	Windows Authentication	
User ML		
Persperoral:		
Test Connection		
End session		
Save to USB at End Session		

Fanen Datalager tillader brugeren at aktivere en fælles database til lagring af klientfiler ved at markere "Aktiver delt database" [Enable shared database].

Desuden kan den delte database aktiveres ved at bruge serveradressen og installere den delte database separat.

Stimulering

De kalibrerede stimuleringsparametre til enkelttone- eller sweep-stimulation kan ændres i denne fane.

GENERAL	DATA STORAGE	STIMULATION		
Single ton	e settings		Sweep settings	
<u> </u>	600	ms stimulation 🚺	600	ms stimulation
<u> </u>	500	ms pause	500	nis pause
	1	Maximal stimulation duration	in(SD) change per second d	furing stimulation
-	1	Maximal amplitude change(SA) per second during stim	ulation

1 Stimulering er som standard pulsatil. Brugeren kan omdefinere varigheden af tonebursts (ms stimulering) samt stilhedstiden (ms pause) mellem tonebursts.

Bemærk: Det anbefales, at der anvendes standardstimuleringsværdier i de fleste tilfælde, men der kan overvejes et langsommere stimuleringsmønster i specifikke tilfælde (for eksempel for at overvinde træthed af hørenerven osv.).

- 2 Der kan aktiveres en lydindikator i softwaren, så den kan høres, når elektroderne stimuleres i enkelttone og sweepfunktioner.
- 3 Denne funktion giver brugeren mulighed for at indstille en grænse for, hvor hurtigt stimulusvarigheden og -amplituden kan justeres, mens stimuleringen foregår. Justeringer er begrænset til det indstillede antal trin pr. sekund for at undgå pludselige utilsigtede niveauændringer. Dette sikrer, at stimulansen forbliver behagelig for brugeren.

Om

Dette giver oplysninger om versionen af tilpasningssoftwaren og den tilhørende kalibreringsfil.

Because sound matters

Oticon Medical er en global virksomhed inden for implantérbare høreløsninger. Vi er dedikerede til at bringe den magiske verden af lyd ud til alle mennesker, uanset hvor i livet de befinder sig. Som en del af en af verdens største koncerner inden for høreløsninger er vi tæt forbundet med Oticon og har direkte adgang til den seneste udvikling inden for hørelse, audiologi og teknologi. Vores kompetencer bygger på over 100 års nyskabelser inden for lydprocessering og årtiers erfaring med implantérbare høreløsninger.

Ved at indgå i et samarbejde med patienter, kirurger og audiologer sørger vi for, at vores løsninger er designede med brugernes behov i fokus. Vores ubetingede engagement er med til at skabe innovative løsninger og support, der fremmer livskvaliteten for mennesker, uanset hvorhen livet fører dem. Fordi vi ved, hvor meget lyd betyder.

Oticon Medical

NEURELEC 2720 Chemin Saint-Bernard 06220 Vallauris Frankrig TEL: +33 (0) 4 93 95 18 18 – FAX: + 33 (0) 4 93 95 38 01 info@oticonmedical.com

